



DE Beleuchteter Kosmetikspiegel Gebrauchsanleitung.....	2	IT Specchio cosmetico illuminato Istruzioni per l'uso	26
EN Illuminated cosmetic mirror Instruction for Use	8	TR Işıklı makyaj aynası Kullanma Talimatı.....	32
FR Miroir cosmétique éclairé Mode d'emploi.....	14	RU Косметическое зеркало с подсветкой Инструкция по применению.....	38
ES Espejo de aumento con luz Instrucciones para el uso.....	20	PL Podświetlane lusterko kosmetyczne Instrukcja obsługi	43



Внимательно прочтите данную инструкцию по применению, сохраните ее для последующего использования, храните ее в месте, доступном для других пользователей, и следуйте ее указаниям.

Предостережение

- Прибор предназначен для домашнего/частного пользования, использование прибора в коммерческих целях запрещено.
- Данный прибор может использоваться детьми старше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями в том случае, если они находятся под присмотром взрослых или проинструктированы о безопасном применении прибора и возможных опасностях.
- Не позволяйте детям играть с прибором.
- Очистка и техническое обслуживание детьми допускается только под присмотром взрослых.
- Cihazı kesinlikle açmayın veya onarmayın, aksi takdirde kusursuz çalışması garanti edilemez. Bu husus dikkate alınmadığı halde garanti geçerliliğini yitirir.

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции нашей компании. Мы производим современные, тщательно протестированные, высококачественные изделия для обогрева, измерения массы, кровяного давления, температуры тела, пульса, для легкой терапии, массажа, красоты и очистки воздуха. Внимательно прочтите данную инструкцию по применению, сохраните ее для последующего использования, держите ее в доступном для других пользователей месте и следуйте ее указаниям.

С дружескими пожеланиями
сотрудники компании Beurer

Содержание

1. Объем поставки	38	6. Подготовка к работе.....	41
2. Пояснение символов.....	39	7. Применение	41
3. Использование по назначению	39	8. Очистка и уход.....	41
4. Предостережения и указания по технике Безопасности.....	40	9. Утилизация	42
5. Описание прибора.....	41	10. Технические данные	42
		11. Гарантия/сервисное обслуживание	42

1. Объем поставки

Убедитесь в том, что упаковка прибора не повреждена, и проверьте комплектность поставки. Перед использованием убедитесь в том, что прибор и его принадлежности не имеют видимых повреждений, и удалите все упаковочные материалы. При наличии сомнений не используйте прибор и обратитесь к продавцу или по указанному адресу сервисной службы.

- 1 x Косметическое зеркало с подсветкой
- 3 x батареи 1,5 В типа AA
- 2 дюбеля
- 2 x винта
- 1 x шаблон для настенного монтажа
- 1 x Данная инструкция по применению

2. Пояснение символов

В инструкции по применению, на упаковке и на типовой табличке прибора и принадлежностей используются следующие символы.

 ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!	Предупреждение об опасностях травмирования или опасностях для Вашего здоровья.
 ВНИМАНИЕ!	Предупреждение о возможных повреждениях прибора/ принадлежностей.
 Указание	Указание на важную информацию.
 Класс защиты: 3	
	Использовать только в закрытых помещениях.
	Прочтите инструкцию по применению.
	Утилизация прибора в соответствии с Директивой ЕС по отходам электрического и электронного оборудования — WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)
	Не утилизируйте с бытовым мусором батарейки, содержащие токсичные вещества.
	Производитель
 RAP	Утилизировать упаковку в соответствии с предписаниями по охране окружающей среды
	Это изделие соответствует требованиям действующих европейских и национальных директив.
	Продукция прошла подтверждение соответствия требованиям технических регламентов ЕАЭС.
	Постоянный ток Прибор предназначен только для сети постоянного тока

3. Использование по назначению

Косметическое зеркало используется исключительно в качестве вспомогательного средства при ежедневном уходе за кожей и проверке косметики. Для этого оно оснащено зеркальной поверхностью с увеличением в 5 раз. Встроенная подсветка предназначена исключительно для того, чтобы лучше видеть нанесенную косметику, и не подходит для освещения комнат.

Допускается использование прибора только в целях, описываемых в данной инструкции по применению. Производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный вследствие использования прибора не по назначению или халатного обращения с ним.

Зеркало предназначено исключительно для использования в домашних условиях, использование в коммерческих целях запрещено.

Данный прибор может использоваться детьми старше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями в том случае, если они находятся под присмотром взрослых или проинструктированы о безопасном применении прибора и возможных опасностях.

Не позволяйте детям играть с прибором и не оставляйте их без присмотра.

4. Предостережения и указания по технике Безопасности

Внимательно прочтите данную инструкцию, сохраните ее и ознакомьте с ней и других пользователей! Несоблюдение приведенных ниже указаний может приводить к травмам людей или материальному ущербу. При передаче прибора другим лицам передавайте также и данную инструкцию.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!

- **Прямые солнечные лучи увеличивают опасность возникновения пожара. Избегайте попадания прямых солнечных лучей на поверхность зеркала.**
- Не допускайте попадания упаковочного материала в руки детей. Грозит опасностью удушья.
- Дети при пользовании зеркалом должны находиться под присмотром.
- Ремонт электроприборов разрешается выполнять только специалистам. Из-за неправильно выполненного ремонта могут возникать серьезные опасности для пользователя. При необходимости ремонта обратитесь в сервисную службу или в авторизованную торговую организацию.

При неправильном использовании или использовании с нарушением данной инструкции по применению может возникнуть опасность пожара!

Поэтому не эксплуатируйте прибор

- ни в коем случае без надзора, особенно, если вблизи находятся дети,
- ни в коем случае закрытым, например, одеялом, подушкой, ...,
- ни в коем случае вблизи бензина или других легко воспламеняющихся веществ,
- только в сухих внутренних помещениях.

Убедитесь, что прибор не контактирует с водой или другими жидкостями. Не хватайтесь за прибор, упавший в воду.



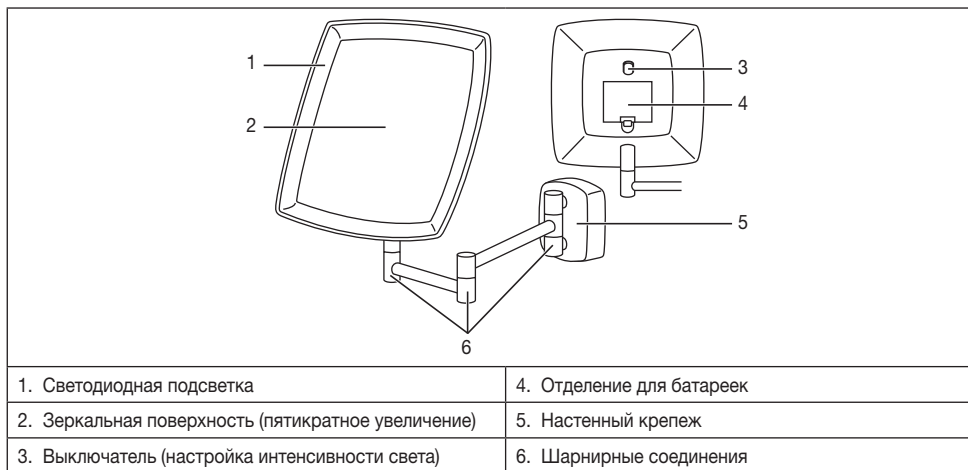
Внимание!

- Перед использованием убедиться в том, что прибор и принадлежности не имеют видимых повреждений. В случае сомнений не используйте его и обратитесь в торговую организацию, продавшую прибор, либо по указанному адресу сервисного центра.
- Не допускайте контакта прибора с острыми предметами.
- Если прибор упал или получил иные повреждения, то запрещается продолжение его использования.
- После каждого применения или перед чисткой прибор необходимо отключать.

Обращение с элементами питания

- При попадании жидкости из аккумулятора на кожу или в глаза необходимо промыть соответствующий участок большим количеством воды и обратиться к врачу.
- **⚠ Опасность проглатывания мелких частей!** Маленькие дети могут проглотить батарейки и подавиться ими. Поэтому батарейки необходимо хранить в недоступном для детей месте!
- Обращайте внимание на обозначение полярности: плюс (+) и минус (-).
- Если батарейка потекла, очистите отделение для батареек сухой салфеткой, надев защитные перчатки.
- Защищайте батарейки от чрезмерного воздействия тепла.
- **⚠ Опасность взрыва!** Не бросайте батарейки в огонь.
- Не заряжайте и не замыкайте батарейки накоротко.
- Если прибор длительное время не используется, извлеките из него батарейки.
- Используйте батарейки только одного типа или равноценных типов.
- Заменяйте все батарейки сразу.
- Не используйте перезаряжаемые аккумуляторы!
- Не разбирайте, не открывайте и не разбивайте батарейки.

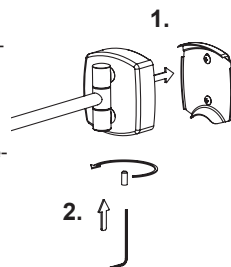
5. Описание прибора



6. Подготовка к работе

Крепление на стену

- Снимите кронштейн и закрепите его на стене при помощи входящего в комплект поставки набора для монтажа (2 шурупа, 2 дюбеля).
- Сначала нарисуйте желаемое положение зеркала на стене и просверлите 2 отверстия на соответствующем расстоянии друг от друга.
- Вбейте дюбели. Закрепите кронштейн, вкрутив шурупы в дюбели.
- Зафиксируйте зеркало на стене, ввинтив болт с нижней стороны настенного крепления.

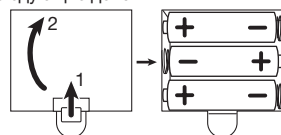


Установка батареек

Прежде чем начать эксплуатацию косметического зеркала, необходимо вставить

батарейки, входящие в комплект поставки. Для установки батареек выполните следующие действия.

1. Снимите крышку отделения для батареек на задней стороне прибора.
2. Вставьте 3 батарейки типа AA на 1,5 В (Alkaline Type LR6), поставляемые вместе с зеркалом. Обязательно проследите за тем, чтобы батарейки были установлены с правильной полярностью в соответствии с маркировкой. Не используйте заряжаемые аккумуляторы.
3. Тщательно закройте крышку отделения для батареек.



7. Применение

- Подсветка включается и выключается с помощью выключателя на обратной стороне зеркала.
- Интенсивность света можно регулировать путем повторного нажатия на выключатель. Имеются три уровня интенсивности света на выбор.

i Через 10 минут работы подсветка автоматически отключается.

8. Очистка и уход

⚠ ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!

- Всегда выключайте прибор перед чисткой.
- Выключенный и охлажденный прибор протрите мягкой, слегка влажной тряпкой и мягким моющим средством. Затем протрите насухо мягкой, неворсистой тряпкой.
- Выполняйте очистку прибора только указанным образом. Не допускайте попадания жидкостей в прибор или принадлежности.
- Используйте прибор только после того, как он полностью высохнет.

- Не мыть прибор в посудомоечной машине!
- Не используйте острые или абразивные чистящие средства или твердые щетки!

9. Утилизация

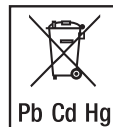
В интересах охраны окружающей среды категорически запрещается выбрасывать прибор по завершении срока его службы вместе с бытовыми отходами. Утилизация должна производиться через соответствующие пункты сбора в Вашей стране. Прибор следует утилизировать согласно Директиве ЕС по отходам электрического и электронного оборудования – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). В случае вопросов обращайтесь в местную коммунальную службу, ответственную за утилизацию отходов.



Выбрасывайте использованные, полностью разряженные батарейки в специальные контейнеры, сдавайте в пункты приема спецотходов или в магазины электрооборудования. Закон обязывает пользователей обеспечить утилизацию батареек.

эти знаки предупреждают о наличии в батарейках токсичных веществ:

Pb = свинец,
Cd = кадмий,
Hg = ртуть.



10. Технические данные

Модель:	BS 89
Напряжение питания:	4,5 В пост. тока (3 батарейки типа AA)
Вес:	ок. 680 g
Размеры:	20 x 4 x 23 cm (L x B x H)
Коэффициент увеличения:	1 сторона с 5-кратным увеличением
Исполнение подсветки:	36 LEDs

Возможны технические изменения

11. Гарантия/сервисное обслуживание

Более подробная информация по гарантии/сервису находится в гарантийном/сервисном талоне, который входит в комплект поставки.